

DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer:

Panther srl

Via E. Berto, 2

35024 Bovolenta - Padova Italy

declares that the **Category II** Personal Protection Equipment:

VIBO 25 138 11LA

complies with the provisions of EU Regulation 425/2016 9/3/2016 with reference to
the harmonised standard

EN ISO 20345:2012 with the following category requirements:

S3 SRC

and is identical to the certified Personal Protection Equipment

no. 0161_20054_13 - 30/04/2013 issued by:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.

Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Signed for and on behalf of Panther srl



Marco Dal Medico
Managing Director

EN



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Il fabbricante:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

dichiara che il DPI di **categoria II:**

VIBO 25 138 11LA

È conforme alle disposizioni del Regolamento UE 2016/425 del
09/03/2016 in riferimento alla norma armonizzata
EN ISO 20345:2012 con i requisiti di categoria:

S3 SRC

ed è identico al DPI oggetto dell'attestato di Certificazione:

nr. 0161_20054_13 - 30/04/2013 rilasciato da

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Firma a nome e per conto di Panther srl



Marco Dal Medico
Direttore Generale

IT



DECLARATION DE CONFORMITE'

Le fabricant:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

déclare que le DPI de **catégorie II**:

VIBO 25 138 11LA

est conforme aux dispositions de la Réglementation UE
2016/425 du 09/03/2016 en faisant référence à la norme
harmonisée:
EN ISO 20345:2012 avec les qualités de catégorie requises:

S3 SRC

et est identique au DPI faisant l'objet de l'attestation de
Certification:

n° 0161_20054_13 - 30/04/2013 délivrée par:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Signature au nom et pour le compte de Panther srl



Marco Dal Medico
Directeur Général



KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

Erklärt, dass das DPI der **Kategorie II**:

VIBO 25 138 11LA

den Bestimmungen der EU-Verordnung 2016/425 vom
09.03.2016 in Bezug auf die harmonisierte Norm entspricht:

EN ISO 20345:2012 mit den Kategorieanforderungen:

S3 SRC

und mit dem DPI im Betreff des Zertifizierungsnachweises
übereinstimmt:

0161_20054_13 - 30/04/2013 ausgestellt von:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Unterschrift und Name für Panther Srl



Marco Dal Medico
Geschäftsführer



ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ražotājs:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

paziņo, ka **II Kategorijas** individuālie aizsardzības līdzekļi:

VIBO 25 138 11LA

atbilst 2016. gada 9. marta ES Regulas 2016/425 prasībām
saskaņā ar saskaņoto standartu:
EN ISO 20345:2012 atbilstoši prasībām, kādas tiek izvirzītas
kategorijai:

S3 SRC

un ir identisks sertificētajiem individuālajiem aizsardzības
līdzekļiem:

Nr. 0161_20054_13 - 30/04/2013, ko izdevis:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Panther srl vārdā parakstījis



Marco Dal Medico
Vykdantysis direktoriuss



OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Fabrikanten:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

erklærer, at det personlige værnemiddel i **kategori II**

VIBO 25 138 11LA

er i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EU)
2016/425 af 9. marts 2016 med henvisning til den
harmoniserede standard:
EN ISO 20345:2012 med kravene i kategori:

S3 SRC

og er identisk med det personlige værnemiddel, som er
genstand for typeafprøvningsattest:

nr. 0161_20054_13 - 30/04/2013

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Underskift på vegne af Panther srl



Marco Dal Medico
Administrerende Direktør



VASTAVUSAVALDUS

Tootja:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

kinnitab, et **kategooria II** isikukaitsevarustus:

VIBO 25 138 11LA

vastab EL 09.03.2016 määruse 2016/425 tingimustele järgides
ühtlustatud standardit:

EN ISO 20345:2012 järgmise kategooria nõuet ele:

S3 SRC

ja on samaväärne sertifitseeritud isikukaitsevarustusega:

nr 0161_20054_13 - 30/04/2013, välja andnud:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Panther srl poolt ja nimel allkirjastanud



Marco Dal Medico
Tegevdirektor

EE



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

El fabricante:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

declara que el EPI de **categoría II**:

VIBO 25 138 11LA

Es conforme con las disposiciones del Reglamento UE 2016/425 del 09/03/2016 con referencia a la norma armonizada: EN ISO 20345:2012 con los requisitos de categoría:

S3 SRC

y es idéntico al EPI objeto del documento de Certificación:

0161_20054_13 - 30/04/2013 emitido por:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Firma por cuenta y nombre de Panther srl



Marco Dal Medico
Director general

ES



IZJAVA O USAGLAŠENOSTI

Proizvođač:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

daje izjavu da je osobna zaštitna oprema **kategorije II:**

VIBO 25 138 11LA

sukladna odredbama EZ Uredbe 2016/425 od 09-03-2016.g. u
svezi s usklađenim propisom:
EN ISO 20345:2012 sa zahtjevima kategorije:

S3 SRC

i da je identično s osobnom zaštitnom opremom potvrđenom u
Certifikatu:

br. 0161_20054_13 - 30/04/2013 koji je izdala:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Potpis u ime i za račun tvrtke Panther srl



Marco Dal Medico
Direktor



MINŐSÍTŐ BIZONYÍTVÁNY/MEGFELELŐSSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó:
Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

igazolja, hogy a **II. kategóriájú** Egyéni Védő Eszköz (EVE):

VIBO 25 138 11LA

megfelel az EU 2016/425 09-03-2016 szabályzat előírásainak, a
EN ISO 20345:2012 sz. Harmonizált normára vonatkozóan, a

S3 SRC

és azonos a minősített személyi védőfelszereléssel:

0161_20054_13 - 30/04/2013 sz. hitelesítő
dokumentumban foglaltaknak.

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

A Panther srl nevében



Marco Dal Medico
Ügyvezető igazgató

HU

VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

De fabrikant:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

verklaart dat het PBM **categorie II**:

VIBO 25 138 11LA

overeenstemt met de bepalingen van de EU Vordering
2016/425 van 09-03-2016 met verwijzing naar de geharmoniseerde norm:
EN ISO 20345:2012 met de vereisten van categorie:

S3 SRC

en is identiek aan het PBM onderwerp van de verklaring van
typeonderzoek:

n° 0161_20054_13 - 30/04/2013 afgegeven door:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Handtekening namens en voor rekening van Panther srl



Marco Dal Medico
Directeur



DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Producent:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

oświadcza, że Ś.O.I. **kategorii II:**

VIBO 25 138 11LA

są zgodne z przepisami Rozporządzenia UE 2016/425 z dnia 09.03.2016 w odniesieniu do normy zharmonizowanej: EN ISO 20345:2012 z wymaganiami kategorii:

S3 SRC

i są identyczne ze Ś.O.I. będącymi przedmiotem świadectwa badania:

nr 0161_20054_13 - 30/04/2013 wydanego przez:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Podpis w imieniu i na rzecz firmy Panther srl



Marco Dal Medico
Dyrektor zarządzający



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

O fabricante:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

Declara que o EPI de **categoria II**:

VIBO 25 138 11LA

está em conformidade com as disposições do Regulamento UE
2016/425 de 09-03-2016 relativamente à norma harmonizada:
EN ISO 20345:2012 com os requisitos de categoria:

S3 SRC

e é idêntico ao EPI objeto do atestado de Certificação:

n° 0161_20054_13 - 30/04/2013 emitido por:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Assinatura em nome e por conta de Panther srl



Marco Dal Medico
Diretor Geral



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Fabricantul:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

Declară că DPI din **categoria II**:

VIBO 25 138 11LA

este conform cu dispozițiile Regulamentului UE 2016/425 din
09.03.2016 referitor la norma armonizată:
EN ISO 20345:2012 cu cerințele din categoria:

S3 SRC

și este identic cu DPI obiect al atestatului de la Certificarea:

nr. 0161_20054_13 - 30/04/2013 eliberată de:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Semnătura în numele și contul Panther srl



Marco Dal Medico
Director general



VYHLÁSENIE O ZHODE

Výrobca:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

vyhlasuje, že POO II. kategórie:

VIBO 25 138 11LA

je zhodný s ustanoveniami Nariadenia EÚ 2016/425 zo dňa
09.03.2016, v súvislosti s harmonizovanou normou:
EN ISO 20345:2012 s požiadavkami kategórie:

S3 SRC

a je totožný ako POO ktorý je predmetom certifikátu
preskúšania typu:

č. 0161_20054_13 - 30/04/2013, ktorý vydal:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Podpis a meno, za Panther srl



Marco Dal Medico
Generálny riaditeľ



IZJAVA O SKLADNOSTI

Proizvajalec:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

Izjavlja, da je DPI **II. kategorije**:

VIBO 25 138 11LA

skladen z določbami Pravilnika EU 2016/425 z dne 09.03.2016 v
zvezi s harmonizirano določbo:
EN ISO 20345:2012 z rekviziti kategorije:

S3 SRC

ter je istoveten s predmetnim certifikacijskim spričevalom št.:

0161_20054_13 - 30/04/2013 ki ga je izdal

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Podpisano v ime Panther srl



Marco Dal Medico
Direktor

SLOV



PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

prohlašuje, že OOP **kategorie II:**

VIBO 25 138 11LA

splňuje požadavky nařízení (EU) 2016/425 ze dne 9. března
2016 s odkazem na harmonizovanou normu:
EN ISO 20345:2012 s požadavky kategorie:

S3 SRC

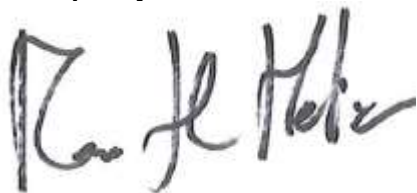
a je stejný jako OOP, který je předmětem certifikátu
přezkoušení typu:

č. 0161_20054_13 - 30/04/2013, který vydal:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Podpis jménem a za Panther srl



Marco Dal Medico
Jednatel Firmy



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Ο κατασκευαστής:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

δηλώνει ότι το ΜΑΠ **κατηγορίας II:**

VIBO 25 138 11LA

είναι συμβατό με τις διατάξεις του Κανονισμού ΕΕ 2016/425 της 09/03/2016 με αναφορά στο εναρμονισμένο πρότυπο EN ISO 20345:2012 με τις απαιτήσεις της κατηγορίας:

S3 SRC

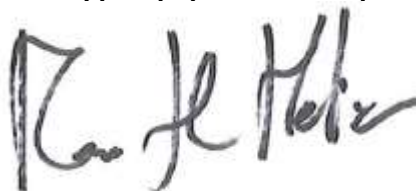
και είναι όμοιο με το ΜΑΠ που προσδιορίζεται στη βεβαίωση Πιστοποίησης

αρ. 0161_20054_13 - 30/04/2013 η οποία εκδόθηκε από:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Υπογραφή στο όνομα και για λογαριασμό της Panther srl



Marco Dal Medico
Διευθύνων Σύμβουλος



UYGUNLUK BEYANI

Üretici:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova İtalya

VIBO 25 138 11LA

Bu ürün, Kişisel Koruyucu Donanımları Kategori II olup, aşağıda kategori gereklilikleri ile uyumlaştırılmış EN ISO 20345: 2012 standardına atıfta bulunulan AB Tüzüğü 425/2016 9/3/2016 hükümlerine uygundur

S3 SRC

ve

Notified body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy
tarafından onaylanan Kişisel Koruyucu Ekipmanlar

no. 0161_20054_13 - 30/04/2013
sertifikası ile özdeştir.

Bovolenta 08/04/2019

İmza Panther srl



Marco Dal Medico
Genel müdür



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производителят:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Падова Италия

декларира, че личното предпазно средство от **Категория II:**

VIBO 25 138 11LA

съответства на разпоредбите на Регламент 425/2016 на Европейския съюз от 9/3/2016 във връзка с хармонизирания стандарт EN ISO 20345: 2012 със следните изисквания за категория:

S3 SRC

и е идентично със сертифицираното лично предпазно средство

№ 0161_20054_13 - 30/04/2013, издаден от:

Нотифициращ орган № 0465 A.N.C.I. Servizi srl - Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60 / b - 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Подписано за и от името на Panther srl



Marco Dal Medico
Управляващ директор

BG



VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

vakuuttaa, että **luokan II** henkilönsuoja:

VIBO 25 138 11LA

on asetuksen (EU) 2016/425, annettu 9 päivänä maaliskuuta
2016, mukainen seuraavaan yhdenmukaistettuun standardiin nähden:
EN ISO 20345:2012 luokkavaatimuksilla:

S3 SRC

ja samanlainen päivätyt kuin henkilönsuojain, jolle on
annettu tyyppitarkastustodistus:

nro 0161_20054_13 - 30/04/2013 antanut:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Panther srl :n puolesta allekirjoittanut



Marco Dal Medico
Toimitusjohtaja

FIN



FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkaren:

Panther srl
Via E. Berto, 2
35024 Bovolenta - Padova Italy

försäkrar att den personliga skyddsutrustningen i **kategori II**:

VIBO 25 138 11LA

är i överensstämmelse med bestämmelserna i förordning (EU)
2016/425 av den 9 mars 2016 med hänvisning till
harmoniserad standard EN ISO 20345:2011 med kraven för kategori:

S3 SRC

och är identisk med den personliga skyddsutrustning som
omfattas av typintyg:

nr 0161_20054_13 - 30/04/2013 som har utfärdats av:

Notified Body n° 0465 A.N.C.I. Servizi srl – Sezione C.I.M.A.C.
Via Aguzzafame, 60/b – 27029 Vigevano (PV) Italy

Bovolenta 08/04/2019

Undertecknad på vägnar av Panther srl



Marco Dal Medico
VD

SE

